

5) Robert Bosch Elektronika Kft.  
 Robert Bosch út 2  
 3000 HATVAN  
 PHONE

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1  
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

10) Your sign  
 11) Your Order No.  
**550003964301**  
 Date  
**14.11.2017**

19) Shipping type  
 truck collect. load

25) Dispatch Address

**Magna PT S.p.A.**  
**Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)**

27) Pos 28) Bosch-Order-No.

Index Partner number customer  
 V03 2510261630

*180213846*  
*5008433461*  
*SR*

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and deliver note no.

1) Customer  
**1000911829 0091024089**  
 LNR Packb. LKZ Z abs Sov KZA  
**UJ**

2) Receiver note  
**18332**

3) Delivery note no  
**1144080**

6) Freight

Free Unfrank 7) Delivery  
 Waggon Carrier  
 Fr.Gut Vehic.foreign  
 Express Vehic. own  
 Post

Kbg Delivery/installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

15) additional data customer  
 17) Dispatch place  
**cHub**

20) Incoterms 2010  
**Free Carrier**  
 21) Packing type  
**10 PAL**

Destination

29) Description of delivery

**EL-Steuergerät;ATCU-2-9.6**

**KUEHNLE+NAGEL S.r.l.**

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: *640*

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: *10*

Conformità alle schede d'imballo:   **NO**

Data controllo: *22/01/2019*

Firma *[Signature]*

40) Receiver notes

Qty. (ts) +/-

Notes

30) Quantity  
**640**

22) Dispatch sign  
 23) Total weight kg  
 gross **1.070,0** net **640,0**

26) Receipt-/unload-point  
**14249**

4) Dispatch date  
**16.01.2019**

Creation day  
**15.01.2019**

14) Our Order-No.  
**24190269**



EDI - WARENBEGLEITSCHEIN

TransportNo: 10613346

16.01.2019

08:15

Page 1

Supplier -plant: 0091024089

Receiver -Plant cust.: 1000911829

Unloading pt: Storage :

Robert Bosch Elektronika Kft.

Magna PT S.p.A.

Usage place : truck collect.  
Shippingtype: Schweitzer GmbH  
Carrier : Schweitzer  
-Number: 1070  
Tran.-weight gr:

Robert Bosch út 2  
3000 HATVAN

Via dei Ciclamini, 4  
70026 Modugno (BA)

D/N	Partnumber customer	Quantity	ME	V/G Description of delivery	ORDER-No.
-Date	Partnumber supplier	Quantity	ST	Addit.data supplier	Consignation
-Pos	Package -quantity	-Numb. customer	S /	-Number supplier	

01144080	2510261630		640	EL-Steuergerät;ATCU-2-9.6	550003964301
16.01.19	0260.001.050-V03UJ				
001	VP: 1 - EW		X	0	6000439358
	VP: 1 - EW		X	0	6000439358
	VP: 1 - EW		X	0	6000439358
	VP: 1 - EW		X	0	6000439358
	VP: 2 - EW		X	0	6000439358
	VP: 1 - EW		X	0	6000439358
	VP: 1 - EW		X	0	6000439358
	VP: 1 - EW		X	0	6000439358
	VP: 1 - EW		X	0	6000439358
	VP: 1 - EW		X	0	6000439358
	VP: 8 - EW		X	8	6000439355
	VP: 8 - EW		X	8	6000439355
	VP: 8 - EW		X	8	6000439355
	VP: 8 - EW		X	8	6000439355
	VP: 16 - EW		X	8	6000439355
	VP: 8 - EW		X	8	6000439355
	VP: 8 - EW		X	8	6000439355
	VP: 8 - EW		X	8	6000439355
	VP: 8 - EW		X	8	6000439355

WE:

Quantitycheck:

Ratingcheck :

EDI - WARENBEGLEITSCHEIN

TransportNo: 10613346

16.01.2019

08:15

Page 2

Supplier -plant: -No: 0091024089

Receiver -Plant cust.: -Number: 1000911829

Unloading pt: Storage :

Robert Bosch Elektronika Kft.

Magna PT S.p.A.

Usage place : Shippingtype: Carrier :

Robert Bosch út 2  
3000 HATVAN

Via dei Ciclamini, 4  
70026 Modugno (BA)

truck collect. Schweitzer GmbH

-Number: Schweitzer  
Tran.-weight gr: 1070

D/N	Partnumber customer	Quantity	ME	V/G Description of delivery	ORDER-No.
-Date	Partnumber supplier	Addit.data supplier		Quantity	Consignation
-Pos	Package	-quantity	-Numb. customer	-Number supplier	
VP:	80 - EW		X	0	6000439356
VP:	10 - EW		X	0	6000439359
Batch: BN					

Dangerous:

\*\*\*\*\* E N D \*\*\*\*\*

WE:

Quantitycheck:

Ratingcheck :

1-15 und 21+22 ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22

1-15 továbbá 21+22 vonatkozóan a feladó tölti ki saját felelősségére

<b>1</b> Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronika KFT. Robert Bosch út 1. 3000 Hatvan HU		<b>NEMZETKÖZI FUVARLEVELÉL</b> <b>INTERNATIONAL CONSIGNMENT</b> <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b> A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)					
<b>2</b> Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4. 70026 MODUGNO IT		Fuvarozó (Név, cím, ország) <b>16</b> Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land)  NEMZETKÖZI FUVARLEVELÉL H-0751 Vén, Kassai u. 73. 21					
<b>3</b> Az áru kiszolgálási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység/place/Ort 70026 MODUGNO ország/country/Land IT		További fuvarozók (Név, cím, ország) <b>17</b> Successive carriers (Name, address, Country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)					
<b>4</b> Az áru kiszolgálási helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység/place/Ort 3000 Hatvan ország/country/Land HU időpont/date/Datum 2019.01.16		<b>18</b> A fuvarozó fenntartásai és megjegyzései Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer					
<b>5</b> Beigefügte Dokumente SAP-192307		Annexed documents					
Eredeti EKAER bizonylat odaadva a Fuvarozónak!							
<b>6</b> Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummer 51		<b>7</b> Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke 51		<b>8</b> Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung PAL		<b>9</b> Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung KFZ-Zubehör	
<b>10</b> Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer		<b>11</b> Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg 5457		<b>12</b> Térfogat (m3) Volume in m3 Umfrang in m3 0			
<b>13</b> A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) P:008277		<b>19</b> Fizetendő To be paid by Zu zahlen vom 0		Feladó, Sender, Absender		Pénznem, Currency, Währung	
<b>14</b> Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung		A szállítással kapcsolatos dokumentumokat hiánytalanul átvettem Shipping documents are completely took over Ich habe die Transportdokumente vollständig übernommen					
<b>15</b> Fuvardíj-fizetési rendelkezések Direction as to freight payment Bémentve, freight paid, frei Bémentésítés nélkül, freight to be paid, x		<b>20</b> Különleges megállapodások Special agreements Besondere Vereinbarungen					
<b>21</b> Kialakítás helye, Időpontja Established in Ausgefertigt in Hatvan am on 2019.01.16.		<b>24</b> Az áru átvétel: Kelet Goods received; Date on Gut empfangen; Datum am. 1/16/2019					
<b>22</b> A feladó aláírása Signature of the sender Unterschrift des Absenders		<b>23</b> Fuvarozó aláírása és megjegyzése Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers		K. BEANNE LANGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4 - Modugno (BA)			
Járulékos Logis-Aufschlag 300 Hz Adosz:		Regisztrációs szám Registration number Kennzeichen 43682		Raksúly Useful load Nutzlast		22 GEN 2019 "Ricevuto con riserva di verifica di qualità e quantità"	